

مساهمات الدول الأعضاء في ميزانية المنظمة (الوثيقة رقم :12)

الموضوع

المرجع

- ◆ قرار المؤتمر العام رقم : (م ع / د ع 19/ق 15)
- ◆ قرارات المجلس التنفيذي في دورتيه الحادية والتسعين والثانية والتسعين.
- ◆ النظام المالي والمحاسبي الموحد للمنظمات العربية المتخصصة.
- ◆ قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي رقم 1852 د ع / 85/ سبتمبر 2010

الملخص

- ◆ أصدر المؤتمر العام في دورته التاسعة عشر القرار رقم م ع / د ع 19/ق 15 بشأن مساهمات الدول الاعضاء في الميزانية وتضمن هذا القرار ما يلي :
- ◆ توجيه الشكر للدول الاعضاء التي قامت برفع تحفظاتها على نسب مساهماتها في ميزانية المنظمة.
- ◆ مناقشة باقي الدول الاعضاء المعنية برفع تحفظاتها على نسب مساهماتها في ميزانية المنظمة اسوة بما تم من رفع لتحفظاتها عن نسب مساهماتها في ميزانية الامانة العامة لجامعة الدول العربية.
- ◆ دعوة المدير العام الى تكثيف اتصالاته مع الدول الاعضاء المستحق عليها متأخرات والاستفادة من تطبيق آلية سداد المتأخرات في موازنة الامانة العامة لجامعة الدول العربية المقررة من مجلس الجامعة على مستوى القمة بالقرار (2524) بتاريخ 2005/3/3 بالجزائر.
- ◆ تعرض الوثيقة موقف سداد الدول لمساهماتها والمتأخرات عليها.

الإحاطة والنظر.

الإجراء المطلوب



وثيقة

مقدمة من المدير العام إلى المؤتمر العام

بشأن

مساهمات الدول الأعضاء في ميزانية المنظمة

~~~~~

صدر قرار المؤتمر العام في دورته التاسعة عشرة رقم : م / ع / د ع 19/ق 15 والذي

تضمن :

- توجيه الشكر للدول الأعضاء التي قامت برفع تحفظاتها على نسب مساهماتها في ميزانية المنظمة.
- مناقشة باقي الأعضاء المعنية برفع تحفظاتها على نسب مساهماتها في ميزانية المنظمة أسوة بما تم من رفع لتحفظاتها عن نسب مساهماتها في ميزانية الأمانة العامة لجامعة الدول العربية.
- دعوة المدير العام إلى تكثيف اتصالاته مع الدول الأعضاء المستحق عليها متأخرات ، والاستفادة من تطبيق آلية سداد المتأخرات في موازنة الأمانة العامة لجامعة الدول العربية المقررة من مجلس الجامعة على مستوى القمة بالقرار (2524) بتاريخ 2005/3/3 بالجزائر والمتضمنة سداد المتأخرات بنسبة (10%) من مساهمة السنة المالية الحالية وحتى السداد التام.

أولا : مساهمات الدول :

- نصت المادة /50/ من النظام المالي والمحاسبي الموحد للمنظمات العربية المتخصصة على أن : " تحدد نسب مساهمات الدول الأعضاء في موازنة المنظمة وفقا لنسب مساهمة كل دولة في موازنة جامعة الدول العربية " .

- كما نصّت المادة /52/ من النظام المالي والمحاسبي الموحد للمنظمات العربية المتخصصة على أن : " تدفع حصص الدول الأعضاء سنويا خلال الأشهر الثلاثة الأولى من السنة المالية التي تستحق عنها هذه المساهمة حصرا في الحساب الموحد لدى صندوق النقد العربي.
- سبق أن حدّد مجلس جامعة الدول العربية على المستوى الوزاري نسب مساهمات الدول الأعضاء في موازنة الأمانة العامة للجامعة وذلك بالقرار رقم 3759 بتاريخ 1978/9/14.
- ضمّن قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي رقم (1852) د ع /86/ سبتمبر 2010 على أن :  
" التأكيد على الدول العربية بتسديد مساهماتها في موازنات المنظمات العربية المتخصصة في بداية كل سنة مالية بعملة الموازنة وحصرا في الحساب الموحد لدى صندوق النقد العربي تمكينا للمنظمات من الوفاء بالتزاماتها والقيام بمهامها التي حدّتها موائيقها واستراتيجية العمل العربي المشترك وقرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي بهذا الشأن " .
- اعتمد المؤتمر العام بالقرار رقم م ع / د ع 19/ق 5-أ ، تونس 2008 موازنة المنظمة لعام 2010 بمبلغ 11 500 000 دولار تمولّ بواقع 9 000 000 دولار من مساهمات الدول الأعضاء و 2 500 000 دولار من التمويل الذاتي.
- بلغت إجمالي المبالغ المسددة عن العام المالي 2010 مبلغ 6 726 479 دولار أمريكي ، أي ما نسبته 75 % من المساهمات المطلوبة .
- ويوضح الجدول رقم /1/ توزيع المساهمات على الدول الأعضاء للسنة المالية 2010 وفق قرار مجلس الجامعة على المستوى الوزاري رقم 3759 بتاريخ 1978/9/14 وما قامت الدول بسداده من مساهماتها لعام 2010 أو جزء منها.

جدول رقم /1/

الموقف المالي لسداد مساهمات الدول الأعضاء في موازنة المنظمة

عن السنة المالية 2010 كما هو في 2010/11/30

| الدولة                          | قيمة المساهمة حسب قرار مجلس الجامعة رقم 3759 | المسدد من المساهمة |
|---------------------------------|----------------------------------------------|--------------------|
| المملكة الاردنية الهاشمية       | 90000                                        | 90000              |
| دولة الامارات العربية المتحدة   | 585000                                       | 585000             |
| مملكة البحرين                   | 180000                                       | 180000             |
| الجمهورية التونسية              | 135000                                       | 135000             |
| الجمهورية الجزائرية             | 720000                                       | -                  |
| جمهورية جيبوتي                  | 90000                                        | -                  |
| المملكة العربية السعودية        | 1260000                                      | 1260000            |
| جمهورية السودان                 | 135000                                       | 135000             |
| الجمهورية العربية السورية       | 135000                                       | 125000             |
| جمهورية الصومال الديمقراطية     | 90000                                        | -                  |
| جمهورية العراق                  | 900000                                       | 900000             |
| سلطنة عمان                      | 180000                                       | 180000             |
| دولة قطر                        | 405000                                       | 405000             |
| جمهورية القمر المتحدة           | 90000                                        | -                  |
| دولة الكويت                     | 1260000                                      | 803250             |
| الجمهورية اللبنانية             | 180000                                       | -                  |
| الجمهورية العربية الليبية       | 1080000                                      | 1080000            |
| جمهورية مصر العربية             | 765000                                       | 765000             |
| المملكة المغربية                | 450000                                       | -                  |
| الجمهورية الاسلامية الموريتانية | 90000                                        | -                  |
| الجمهورية اليمنية               | 180000                                       | 83229              |
| الاجمالي :                      | 9000000                                      | 6 726 479          |

## ثانيا : المتأخرات :

- تبلغ المتأخرات لدى بعض الدول الأعضاء عن عام 2009 والدورات المالية السابقة كما هي في 2010/11/30 ما قدره 61474911 دولار أمريكي . والجدول رقم /2/ يظهر تفاصيل هذه المتأخرات لكل دولة معنية.

## المتأخرات ما قبل 1990 :

- بلغت هذه المتأخرات مبلغ 17 955 007 دولار أمريكي وهي متأخرات على بعض الدول الأعضاء للفترة 1980-1989 والتي احتسبت وفق مبدأ المنصرف الفعلي عن تلك الفترة تنفيذا لقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي رقم 1298 لسنة 1996 والمبينة في الجدول رقم /2/.

- ناقش المؤتمر العام في دورته الثالثة عشرة الموضوع وقرر الموافقة على جدولة سداد متأخرات الدول الأعضاء عن موازنات المنظمة للفترة من 1980 وحتى 1989 وفق المنصرف الفعلي على خمس سنوات تسدد بالإضافة إلى حصة الدول في الموازنة الجارية ، وأن يتم السداد حصرا لدى صندوق النقد العربي (بالقرار رقم م ع / د ع 13/ق 9-أ) / ديسمبر 1996 ، ثم عاد وقرر في دورته الخامسة عشرة أن تقوم الدول التي عليها متأخرات قبل 1999 بسداد ما عليها على سبعة أقساط سنوية اعتبارا من عام 2001 (قرار رقم م ع / د ع 15/ق 17) يناير 2001.

- هذا ولم يتم سداد أي من هذه المتأخرات حتى تاريخه.

جدول رقم /2/

متأخرات الدول الأعضاء حتى نهاية السنة المالية 2009 بتاريخ 2010/11/30

| إجمالي<br>التأخرات | متأخرات الفترة<br>2009-1990 |                        | متأخرات الفترة<br>1989-1980 | الدولة                          |
|--------------------|-----------------------------|------------------------|-----------------------------|---------------------------------|
|                    | متأخرات<br>غير معترض عليها  | متأخرات<br>معترض عليها |                             |                                 |
| -                  | -                           | -                      | -                           | المملكة الاردنية الهاشمية       |
| 148340             | 148340                      | -                      | -                           | دولة الامارات العربية المتحدة   |
| 1129655            | -                           | 1129655                | -                           | مملكة البحرين                   |
| 334299             | 203599                      | -                      | 130700                      | الجمهورية التونسية              |
| 4782957            | 2897500                     | 1885457                | -                           | الجمهورية الجزائرية             |
| 2581167            | 1724867                     | -                      | 856300                      | جمهورية جيبوتي                  |
| -                  | -                           | -                      | -                           | المملكة العربية السعودية        |
| 4683019            | 1936319                     | -                      | 2746700                     | جمهورية السودان                 |
| 229507             | -                           | -                      | 229507                      | الجمهورية العربية السورية       |
| 2299267            | 1724867                     | -                      | 574400                      | جمهورية الصومال الديمقراطية     |
| 16143041           | 11929041                    | -                      | 4214000                     | جمهورية العراق                  |
| 948106             | -                           | 948106                 | -                           | سلطنة عمان                      |
| -                  | -                           | -                      | -                           | دولة فلسطين                     |
| 1433365            | 10100                       | 1423265                | -                           | دولة قطر                        |
| 410000             | 410000                      | -                      | -                           | جمهورية القمر المتحدة           |
| 207740             | 207740                      | -                      | -                           | دولة الكويت                     |
| 2170064            | 653657                      | 1516407                | -                           | الجمهورية اللبنانية             |
| 7596994            | 4486294                     | -                      | 3110700                     | الجمهورية العربية الليبية       |
| 1943865            | 1244465                     | -                      | 699400                      | جمهورية مصر العربية             |
| 10266603           | 1810773                     | 3695130                | 4760700                     | المملكة المغربية                |
| 1939070            | 1306470                     | -                      | 632600                      | الجمهورية الاسلامية الموريتانية |
| 2227852            | 314497                      | 1913355                | -                           | الجمهورية اليمنية               |
| 61474911           | 31008529                    | 12511375               | 17955007                    | الاجمالي :                      |



## المتأخرات ما بعد 1990 وحتى 2010/11/30 :

بلغت قيمة هذه المتأخرات 43519904 دولار أمريكي ، وذلك بعد تسديد المبالغ الآتية خلال العام الحالي.

| البيان                                                            | دولار   |
|-------------------------------------------------------------------|---------|
| المسدد عن مساهمة جمهورية العراق للأعوام 2004 – 2005 وجزء من 2003. | 1321400 |
| المسدد عن مساهمة مملكة البحرين لعامي 2005-2006                    | 160000  |
| المسدد عن مساهمة جمهورية السودان لعام 2009                        | 14407   |
| المسدد من مساهمة المملكة المغربية لعام 2009 وجزء من مساهمة 2006.  | 454678  |
| الاجمالي                                                          | 1950485 |

وهذه المتأخرات تنقسم إلى قسمين :

- متأخرات معترض عليها تعود الى تحفظات بعض الدول الأعضاء على نسب المساهمة وتبلغ حسب الكشف المرفق 12 511 375 دولارا ، ومتأخرات مستحقة على الدول الاعضاء ولا تعود للتحفظات على نسب المساهمات وتبلغ 31 008 529 دولارا .

وحيث ان تحصيل هذه المتأخرات غير المعترض عليها أو أي جزء منها يمكن المنظمة من تنفيذ برامجها وانشطتها واعادة بناء الاحتياطي العام فقد قرّر المؤتمر العام بقراره رقم م / ع / د ع 15/ق 17 يناير 2001 أن تقوم الدول التي عليها متأخرات قبل عام 1999 بسداد ما عليها على سبعة أقساط سنوية اعتبارا من عام 2001 ، كما اتخذ المؤتمر العام قراره رقم م / ع / د ع 16 /ق 19 بدعوة المدير العام الى متابعة مساعيه لدى الدول الاعضاء التي لم تسدد مساهماتها الى المبادرة بسداد حصصها في ميزانية المنظمة وكذلك المتأخرات واتخاذ الاجراءات اللازمة لدعم الاحتياطي العام للمنظمة ، كما اتخذ قراره رقم م / ع / د ع 17/ق 23 بدعوة رؤساء وفود

الدول العربية التي لم تسدد بعد مساهماتها في ميزانية المنظمة الى متابعة تسديد ما على دولهم من حصص في موازنات المنظمة سواء عن الدورة المالية 2003/2004 أو متأخرات عن سنوات سابقة وذلك حتى يتسنى للمنظمة الوفاء بالتزاماتها والنهوض بمسؤولياتها في تنفيذ البرامج والمشروعات.

كما اتخذ المؤتمر العام قراره رقم م ع / د ع 18/ق 19 بتوجيه الشكر للدول الأعضاء التي قامت برفع تحفظاتها على نسب مساهماتها في ميزانية المنظمة وناشد باقي الدول الأعضاء المعنية برفع تحفظاتها أسوة بما تم من رفع لتحفظاتها عن نسب مساهماتها في ميزانية الأمانة العامة لجامعة الدول العربية.

كما دعى القرار المدير العام الى تكثيف اتصالاته مع الدول الاعضاء المستحق عليها متأخرات والاستفادة من تطبيق آلية سداد المتأخرات في موازنة الأمانة العامة لجامعة الدول العربية المقررة من مجلس الجامعة على مستوى القمة بالقرار 2524 بتاريخ 2005/3/3 بالجزائر بأن يتم السداد 10 % من المتأخرات غير المعترض عليها مع مساهمات السنة المالية المعنية.

كما أكد بقراره رقم م ع / د ع 19/ق 15 توجيه الشكر للدول الأعضاء التي قامت برفع تحفظاتها على نسب مساهماتها في ميزانية المنظمة ومناشدة باقي الدول الأعضاء المعنية برفع تحفظاتها على نسب مساهماتها في موازنة المنظمة وفقا لما تم من رفع لتحفظاتها عن نسب مساهماتها في موازنة الأمانة العامة لجامعة الدول العربية ، كما كرر دعوة المدير العام الى تكثيف اتصالاته مع الدول الأعضاء المستحق عليها متأخرات والاستفادة من تطبيق آلية سداد المتأخرات في موازنة الأمانة العامة الواردة بقرار مجلس الجامعة على مستوى القمة في الجزائر المشار اليه أعلاه.

وقد ناقش المجلس التنفيذي في دورته الحادية والتسعين المركز المالي للمنظمة في 2010/04/25 واتخذ قراره رقم 13/ ونصه الآتي :

1. دعوة الدول الأعضاء الى المبادرة بسداد مساهماتها خلال الربع الأول من السنة وفقا لأحكام النظام المالي والمحاسبي الموحد لتمكين المنظمة من تنفيذ برامجها وأنشطتها.

المؤتمر العام : الدورة العشرون : محرّم 1432 هـ - ديسمبر 2010 م



2. دعوة الدول الاعضاء الى تسديد متأخراتها وفق قرارات المؤتمر العام بهذا الشأن.
3. دعوة المدير العام إلى مواصلة اتصالاته ومسايعه مع الدول الأعضاء للعمل على وضع آلية مناسبة لسداد المتأخرات المستحقة عليها.

كما ناقش المجلس التنفيذي في دورته الثانية والتسعين المركز المالي للمنظمة حتى 2010/11/30 واتخذ قراره رقم م ت / د 92/ق 15 نصه الآتي :

- 1- دعوة الدول الأعضاء إلى المبادرة بسداد مساهماتها خلال الربع الأول من السنة وفقا لقرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي بهذا الشأن، وأحكام النظام المالي والمحاسبي الموحد للمنظمات العربية المتخصصة.
- 2 - دعوة الدول الأعضاء إلى تسديد متأخراتها غير المعترض عليها وفقا لقرارات المؤتمر العام، والاستفادة من آلية السداد للمتأخرات غير المعترض عليها في موازنة الأمانة العامة لجامعة الدول العربية المعتمدة في قمة الجزائر 2005.
- 3 - الموافقة على تغطية العجز بسقف 180000 دولار المتوقع في الباب الأول للإدارة العامة والمراكز الخارجية للسنة المالية 2010، والنتائج عن تطبيق الزيادات في الرواتب والأجور لموظفي المنظمات العربية المتخصصة الواردة بالنظام الأساسي الموحد للمنظمات العربية المتخصصة بإجراء المناقشات المالية اللازمة بين بنود الباب الأول و/أو من وفورات اعتمادات الأبواب الأخرى لكل من الإدارة العامة والمراكز الخارجية في موازنة 2010.

## لذلك

يتشرف المدير العام بعرض الأمر على المؤتمر العام للنظر.

ومرفق مع هذه الوثيقة مشروع القرار المقترح إصداره بهذا الخصوص.

مشروع قرار رقم: م/ع/د ع 20 / ق 12



المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم  
أمانة المجلس التنفيذي والمؤتمر العام

## مشروع قرار

بشأن

مساهمات الدول الأعضاء في موازنة المنظمة

~~~~~

إن المؤتمر العام:

- اذ يشير الى قراره رقم : م / ع / د 19/ق 15.
- وقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي رقم 1852 د.ع /86/ سبتمبر 2010.
- والى قراري المجلس التنفيذي رقمي : (م ت /د 91/ق 13) ، و (م ت /د 92/ق 15)
- واذ يحيط علما بما عرضه المدير العام بالوثيقة المقدمة رقم : م /ع /د ع 20 / و 12 ومرفقها .
- وفي ضوء ما دار من مناقشات

يقرر: